

Real Estate Commercial Investment
AQARCO
Co. Ltd.
Amman - Jordan

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ



الشركة العقارية التجارية الاستثمارية
عقاركو
المساهمة العامة المحدودة
عمان - الاردن

Ref.:
Date:

الرقم: شمع ٥١٣ / ٢٠٠٤
التاريخ: ٢٠٠٤ / ١٠ / ٥٣

السادة بورصة عمان / سوق الأوراق المالية المحترفين ..

السيد مؤمن
السيد مطر
للتحميم

تحية طيبة وبعد ..

QUARTERLY REPORT - REIN - 25/10/2004
بالإشارة الى كتابكم رقم ١٠٤٥ ع/٨/٨ تاريخ ٢٠٠٤/٩/٢ ، ارجو ان
ارفق طيه البيانات المالية للفترة من ٢٠٠٤/١/١ ولغاية ٢٠٠٤/٩/٣٠
المراجع من قبل مدققي الحسابات حسب الاصول .

شاكرين لكم حسن تعاونكم ،

وتفضوا بقبول فائق الاحترام والتقدير ،

رئيس مجلس الادارة

الله
د. علي الحوامده

بورصة عمان

الدائرة الإدارية

الديوان

٢٤ تبراند ٢٠٠٤

الرقم المتسلسل ٥٥٥

٤١١٧ رقم الملف

الجهة المختصة

الوزارى

(12)

Head Office / El Abdali
Tel. 5670744 - 5606186 - Fax. 5699513
P.O.Box 950618 Amman 11195 Jordan
Commercial Office & Stors
Tel. 4781864 - 4786463 - Fax. 4786196
P.O.Box 620141 Amman 11162 Jordan

الادارة العامة / العبدلي
هاتف ٥٦٧٠٧٤٤ - ٥٦١٨٦ - فاكس ٥٦٩٩٥١٣
ص. ب ٩٥.٦١٨ عمان ١١١٩٥ الاردن
القسم التجاري والمستودعات / القويسمة
هاتف ٤٧٨١٨٦٤ - ٤٧٨٦٤٦٢ - فاكس ٤٧٨٦١٩٦
ص. ب ٦٢٠١٤١ عمان ١١١٦٢ الاردن

٢٠٠٢/١٠١/١٣٣٠

تقرير مدققي الحسابات

السادة / رئيس وأعضاء مجلس الإدارة المحتومين
الشركة العقارية التجارية الاستثمارية " عقاركو "
" شركة مساهمة عامة محدودة "

عمان - الأردن

لقد راجعنا الميزانية العمومية المرفقة للشركة العقارية التجارية الاستثمارية " عقاركو " (شركة مساهمة عامة محدودة) كما في ٣٠ / أيلول / ٢٠٠٤ وبيان الدخل والتدفقات النقدية والتغير في حقوق المساهمين والإيضاحات المرفقة للنوعة شهور المنتهية بذلك التاريخ . ان اعداد هذه البيانات هي من مسؤولية إدارة الشركة وان مسؤوليتنا تحصر في إصدار تقريرنا استنادا الى اعمال المراجعة التي قمنا بها .

لقد جرت مراجعتنا لهذه البيانات وفقاً لمعايير التدقيق الدولية المستخدمة في عمليات المراجعة ، ان هذه المعايير تتطلب تحديد وتنفيذ اعمال المراجعة للحصول على تأكيدات محدودة بان البيانات المالية خالية من اخطاء جوهرية ، ان اجراءات المراجعة تحصر بشكل رئيسي في القيام بإجراءات تحليلية والاستفسار من المسؤولين في الشركة عن المعلومات المالية ، ان مدى هذه الاجراءات أقل بكثير من اجراءات التدقيق وفقاً لمعايير التدقيق الدولية والتي تهدف الى ابداء الرأي حول البيانات المالية ، اننا لم نقم بإجراءات التدقيق المشار اليها وبالتالي فاننا لا نبدي رأيا في البيانات المالية .

استنادا الى اجراءات المراجعة التي قمنا بها لم يصل الى علمنا أية أمور جوهرية تجعلنا نعتقد بأن البيانات المالية لا تظهر بعالة الموقف المالي للشركة من كافة النواحي الجوهرية وفقاً لمعايير المحاسبة الدولية .

دويك وشركاه
أعضاء مجموعة موروز رولاند الدولية
د. وفيق توفيق الدويك
إجازة ممارسة رقم ٣٨٦ فئة (أ)

٣٠٠٤/تشرين اول / ٢٠٠٢
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

عمان - الأردن

الميزانية العمومية كمـ ٣٠٣ / أيلول / ٢٠٠٣

| | | | | | | | | | |
|--|----|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|
| الموجودات | | | | | | | | | |
| موجودات متداولة | | | | | | | | | |
| نقد في الصندوق ولدي البنك | ٣ | ٧٣٦٥٣٧ | ٤٠٣٧٢ | ٤٥٣٧٢ | ٥٣٧٤٤٠ | ٦٣٧٤٤٥ | ٧٣٦٥٣٧ | ٨٣٦٥٣٧ | ٩٣٦٥٣٧ |
| ذمم مدفوعة بعد المخصص | ٤ | ٥٢٦٢٨٧ | ٨٧٢٦٥ | ٩١٩٦٨ | ٢٣٥٨٧ | ٣٢٣٩٤ | ٣٢٣٩٤ | ٣٢٣٩٤ | ٣٢٣٩٤ |
| أرصدة مدفوعة أخرى | ٥ | ٩١٩٦٨ | ٨٧٢٦٥ | ٩٢٣٩٤ | ٣٢٣٩٤ | ٣٢٣٩٤ | ٣٢٣٩٤ | ٣٢٣٩٤ | ٣٢٣٩٤ |
| بضائع اخر المرددة | ٦ | ٣٠٢٣٢ | ٢٣٩٤ | ٢٣٩٤ | ٢٣٩٤ | ٢٣٩٤ | ٢٣٩٤ | ٢٣٩٤ | ٢٣٩٤ |
| المطلوبات وحقوق المساهمين | | | | | | | | | |
| مطلوبات متداولة | | | | | | | | | |
| أوراق دفع | ٤ | ٤٩٨٣٤ | ٣٧٣٦٥٣٧ | ٣٧٣٦٥٣٧ | ٣٧٣٦٥٣٧ | ٣٧٣٦٥٣٧ | ٣٧٣٦٥٣٧ | ٣٧٣٦٥٣٧ | ٣٧٣٦٥٣٧ |
| ذمم دائنة وارصدة دائنة أخرى | ٥ | ٢٩٠٢٨٩ | ٥٢٦٢٨٧ | ٥٢٦٢٨٧ | ٥٢٦٢٨٧ | ٥٢٦٢٨٧ | ٥٢٦٢٨٧ | ٥٢٦٢٨٧ | ٥٢٦٢٨٧ |
| إيجار وخدمات مقروضه مقتدما | ٦ | ١٦٩٩٠٧ | ٢٣٥٨٧ | ٢٣٥٨٧ | ٢٣٥٨٧ | ٢٣٥٨٧ | ٢٣٥٨٧ | ٢٣٥٨٧ | ٢٣٥٨٧ |
| إيرادات مؤجلة | ٧ | ١٦٠٩ | ٩٢٣٩٤ | ٩٢٣٩٤ | ٩٢٣٩٤ | ٩٢٣٩٤ | ٩٢٣٩٤ | ٩٢٣٩٤ | ٩٢٣٩٤ |
| التزامات للمساهمين | ٨ | ٣٠٦٦٤ | ٢٦٤٢٤ | ٢٦٤٢٤ | ٢٦٤٢٤ | ٢٦٤٢٤ | ٢٦٤٢٤ | ٢٦٤٢٤ | ٢٦٤٢٤ |
| مجموع المطلوبات المتداولة | | | | | | | | | |
| مجموع المطلوبات المتداولة | | | | | | | | | |
| استثمارات بالأسهم وسندات مقارضه | ٧ | ٩٤٣٤٥ | ١٤٣٦١ | ١٤٣٦١ | ١٤٣٦١ | ١٤٣٦١ | ١٤٣٦١ | ١٤٣٦١ | ١٤٣٦١ |
| الالتزامات المتداولة | ٨ | ٤٤٥٢ | ٤٤٤٠٢ | ٤٤٤٠٢ | ٤٤٤٠٢ | ٤٤٤٠٢ | ٤٤٤٠٢ | ٤٤٤٠٢ | ٤٤٤٠٢ |
| استثمارات عقارية | ٩ | ٩٩٤٠٩ | ٩٩٤٠٩ | ٩٩٤٠٩ | ٩٩٤٠٩ | ٩٩٤٠٩ | ٩٩٤٠٩ | ٩٩٤٠٩ | ٩٩٤٠٩ |
| مجموع المطلوبات المتداولة | | | | | | | | | |
| مجموع المطلوبات المتداولة | | | | | | | | | |
| موجودات ثابتة | | | | | | | | | |
| رأس المال | ٧ | ٥٠٠٠٠ | ٥٠٠٠٠ | ٥٠٠٠٠ | ٥٠٠٠٠ | ٥٠٠٠٠ | ٥٠٠٠٠ | ٥٠٠٠٠ | ٥٠٠٠٠ |
| احتياطي ايجاري | ٨ | ٣٦٤٣٦ | ٣٦٤٣٦ | ٣٦٤٣٦ | ٣٦٤٣٦ | ٣٦٤٣٦ | ٣٦٤٣٦ | ٣٦٤٣٦ | ٣٦٤٣٦ |
| أرباح مدورة / بيان (د) | ٩ | ٣٢٩٥٩٨ | ٣٢٩٥٩٨ | ٣٢٩٥٩٨ | ٣٢٩٥٩٨ | ٣٢٩٥٩٨ | ٣٢٩٥٩٨ | ٣٢٩٥٩٨ | ٣٢٩٥٩٨ |
| فائض إعلادة تقييم الأسهم | ١٠ | (١٨٤٣٦) | (١٨٤٣٦) | (١٨٤٣٦) | (١٨٤٣٦) | (١٨٤٣٦) | (١٨٤٣٦) | (١٨٤٣٦) | (١٨٤٣٦) |
| احتياطي عالي | ١١ | ٥٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٥٠٠٠ | ٥٠٠٠ |
| صافي حقوق المساهمين | | | | | | | | | |
| مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين | | | | | | | | | |
| مجموع الموجودات | | | | | | | | | |

"إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات وتقرأ معها"

بيان (ب)

الشركة العقارية التجارية الاستثمارية " عقار كو "

(شركة معاينة عامة محدودة)

عمان - الأردن

بيان المدخل للفترة من

٢٠٠٤/٩/٣٠ ولغاية ٢٠٠٤/٧/١

| البيان | الإيرادات: |
|-------------|------------------------------------|
| ٢٠٠٤/٦/٣٠ | إيرادات التأجير والتخزين |
| ٢٠٠٤/٩/٣٠ | ينزل : مصاريف التأجير والتخزين |
| ٢٠٠٤/٧/١ | استهلاك العقارات المؤجرة |
| إضاح | مجمل إيرادات التأجير |
| دينار اردني | مجمل ربح النشاط التجاري |
| ١٠٧٠٨٢ | مجمل إيرادات النشاط |
| (٢٩٢١١) | يضاف: أرباح المحفظة الاستثمارية |
| (١٢٨٥١) | عوائد الحساب الاستثماري |
| ٦٥٠٢٠ | إيرادات أخرى |
| ٣٩٤٤٢ | ينزل : المصاريف الإدارية والعمومية |
| ١٠٤٤٦٢ | صافي ربح الفترة |
| ٢٣٠٠٥ | |
| ... | |
| ٤٥٠٦ | |
| (٦٤٠٨٤) | |
| ٦٧٨٨٩ | |
| ===== | |
| ١٦٧٤٠٤ | |
| ===== | |
| ٢٣٥٢٩٣ | |
| ===== | |

" إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات وتقرأ معها "

بيان (ج)

الشركة المقارية التجارية الاستثمارية " عقاركو "

(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمان - الأردن

بيان التدفقات النقدية للفترة من

٣٠٠٤/٩/٣٠ ولغاية ٣٠٠٤/١/١

٢٠٠٤/٦/٣٠

دينار اردني

١٦٧ ٤٠٤

٣٤ ٠١٥

(٢٠١ ٤١٩

(٣٤١ ٨٠٠)

(١٤ ١٥٩)

(٢٢ ٥٨٤)

(٣٩ ٠٠٢)

١٥ ٦١٠

١٩٥ ٩٠٠

٢٣ ٧٠٢

(١٣٤ ٣٢٣)

(٣٣٣ ٢٨٠)

٢٠ ٠٧٦

١٣٧ ٦١٥

(٣٠٩ ٩١٢)

(٢٠٣ ٨٥٦)

(٢٠٣ ٨٥٦)

(٤٩٠ ٠٦٦)

٨٦٢ ١١١

٣٧٢ ٠٤٥

٢٠٠٤/٩/٣٠

دينار اردني

٢٣٥ ٢٩٣

٥١ ٩٢٥

(٢٨٧ ٢١٨)

(١٥٦ ٣٨٧)

(٥٣ ١٤٩)

(٢٩ ٦٠٦)

(٤٦ ٣٦٣)

٨ ٦٤٢

٤٠٣ ٨٩٤

٤١٤ ٢٤٩

البيان

التدفق النقدي من عمليات التشغيل

صافي ربح الفترة

إضافي : بنود غير نقدية

استهلاكات

أرباح التشغيل قبل التغير في رأس المال العامل

ذمم مدينة وارصدة مدينة أخرى

البضاعة

ذمم دائنة وأرصدة دائنة أخرى

إيرادات مقبوضة مقدما

إيرادات مؤجلة

أوراق الدفع

صافي التدفق النقدي من عمليات التشغيل

التدفق النقدي من عمليات الاستثمار

صافي التدفق من شراء وبيع موجودات ثابتة

استثمارات باسمهم

استثمارات عقارية

مشاريع تحت الإنجاز

صافي التدفق من عمليات الاستثمار

التدفق النقدي من عمليات التمويل

الالتزامات للمساهمين

صافي التدفق النقدي من عمليات التمويل

صافي(النقص) الزيادة في النقد

النقد في بداية الفترة

النقد في نهاية الفترة

" إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات وتقرأ معها "

بيان تفاصيل الممتلكات والمدخرات

(شيك مصادقة على مودعه)

معان - الأردن

بيان التفاصيل المالية والحسابات

عن ١١/٤/٢٠٠٣ إلى ٣٩/٤/٢٠٠٣

| المجموع | احتياطي عام | احتياطي عام | فائض إعادة تقييم الأسهم | إيجار | الاحتياطي | رأس المال | الرصيد كما في |
|----------|-------------|-------------|-------------------------|-------|-----------|-----------|-------------------------|
| ٨٤٦٤٤٩٠٨ | ٥٠٠٠٠ | ٥٠٠٠٠ | (٢٣٣٢١) | ٩٣٠٣٤ | ٤٩٠٨ | ٧٥٠٠٠٠٠ | ١/كانون ثالثى/٤٠٠٢ |
| (٤٢٥٨) | ٠٠٠ | ٠٠٠ | (٤٨٢٥) | ٥٠٣٤ | ١٣٦٤ | ٠٠٠ | فائض إعادة تقييم الأسهم |
| ١٦٧٤٣٠٤ | ٠٠٠ | ٠٠٠ | ١٦٧٤٣٠٤ | ٧٦١٤ | ٣٦١٣ | ٠٠٠ | صافي ربع الفترة |
| | | | | | | | |
| ٨٢٠٩٥٨٩ | ٥٠٠٠٠ | ٥٠٠٠٠ | (٤٣٨٤) | ٦١٢١ | ٣٦١٣ | ٧٥٠٠٠٠٠ | الرصيد كما في |
| | | | | | | | ٢/٤٠٠٣٠٣٠٣ |
| | | | | | | | |
| ٨٤٩٤٣٤٤ | ٥٠٠٠٠ | ٥٠٠٠٠ | (١١٢٣٣٢) | ٤٩٠٨ | ٣٦١٣ | ٧٥٠٠٠٠٠ | الرصيد كما في |
| ٦١٢٠١٣ | ٠٠٠ | ٠٠٠ | ١٣٠١٢ | ٤٩٠٨ | ٣٦١٣ | ٠٠٠ | ١/كانون ثالثى/٤٠٠٢ |
| ٢٣٥٢٩٣ | ٠٠٠ | ٠٠٠ | ٢٩٣٢٣٥ | ٣٦١٣ | ٣٦١٣ | ٠٠٠ | فائض إعادة تقييم الأسهم |
| | | | | | | | صافي ربع الفترة |
| ٨٧٣٩٣٩٤ | ٥٠٠٠٠ | ٥٠٠٠٠ | ٥٩٦٣٢٩٣ | ٠٨٧١٥ | ٣٦١٣ | ٧٥٠٠٠٠٠ | الرصيد كما في |
| | | | | | | | ٣/٤٠٠٣٠٣٠٣ |

"إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات وتنسراً لها"